

Oberuzwil

Mitteilungsblatt der Gemeinde Oberuzwil



Gemeinderat, Verwaltung

In der Not sind wir für Sie da.
Hilfe gut angelaufen
Bleiben Sie bitte Zuhause
Spezielle Abfallentsorgung

Schulen

Notbetreuung für Schulkinder

Vereine, Institutionen

Offene Kirchentüren
Mütter- und Väterberatung

In der Not sind wir für Sie da.

Risikogruppen

Das Corona-Virus fordert die Gesellschaft. Ziel aller Massnahmen ist der Schutz von uns allen.

Das Virus ist für Personen ab 65 Jahren und für alle mit einer Vorerkrankung besonders gefährlich. Sie können schwer erkranken, sie müssen wir besonders schützen.

Mit einer dieser Vorerkrankungen ist man besonders gefährdet:

- Bluthochdruck
- Chronische Atemwegserkrankungen
- Diabetes
- Erkrankungen und Therapien, die das Immunsystem schwächen
- Herz-Kreislauf-Erkrankungen
- Krebs

Hilfe erforderlich?

Wenn Sie zu dieser Risikogruppe gehören und keine Unterstützung aus Familie, Nachbarschaft, Organisationen oder der Spitex haben, unterstützen wir Sie gerne.

Melden Sie sich bitte unter der Telefonnummer **071 951 06 87** und geben Sie bekannt, welche Unterstützung Sie brauchen:

- Einkäufe
- Medikamente besorgen
- Kehricht entsorgen
- Behördengänge
- Postgänge
- Anderes:

Helferinnen und Helfer

Gehören Sie nicht zur Risikogruppe und können Sie sich vorstellen, Menschen in Not zu unterstützen?

Bitte melden Sie sich unter der Telefonnummer **071 951 06 87** als Helferin oder Helfer.

Hilfe ist gut angelaufen

Die Hotline der regionalen Zivilschutzorganisation ist gut angelaufen. Wer Hilfe braucht, meldet sich unter Telefon 071 951 06 87. Wer helfen möchte, ebenfalls. Die Hotline bringt erfolgreich zusammen. Schon über 60-mal.

Das Corona-Virus fordert die Gesellschaft. Es ist für Personen ab 65 Jahren und für Personen mit verschiedenen Vorerkrankungen besonders gefährlich. Sie brauchen Schutz, sollen zu Hause bleiben.

Helfer gesucht

Gleichzeitig müssen auch besonders gefährdete Personen einkaufen, Medikamente besorgen, Kehricht entsorgen oder den Hund ausführen. Genau dafür werden Helferinnen und Helfer eingesetzt, werden weiterhin Helferinnen und Helfer gesucht. Gehören Sie selber nicht zur Gruppe der besonders gefährdeten Personen und möchten helfen? Bitte melden Sie sich bei der Hotline unter 071 951 06 87. Gesucht werden auch Helferinnen und Helfer, welche Fremdsprachen sprechen. Unter derselben Nummer meldet sich bitte, wer Hilfe braucht.

Sicher ist sicher

Bevor Helferinnen und Helfer in den Einsatz gehen, werden sie überprüft und instruiert. Die Hilfesuchenden erfahren vorab, wer ihnen helfen wird. Gegenüber den Hilfesuchenden weisen sich die Helferinnen und Helfer einerseits mit dem konkreten Auftrag des Zivilschutzes aus und mit einem persönlichen Ausweis (z. B. Identitätskarte).

Hilfe funktioniert

Die regionale Zivilschutzorganisation deckt das ganze Gebiet der Regionen Wil und Uzwil ab. Bis Ende März gingen bei ihrer Hotline rund 280 Anrufe aus der Region ein. Etwa die Hälfte stammte von potenziellen Helferinnen und Helfern, die sich zur Verfügung stellen. Über 60 Anrufe tätigten Personen, die Hilfe brauchen. Praktisch jede gewünschte Hilfe konnte sichergestellt werden. Viele Anruferinnen und Anrufer suchten bei der Hotline ergänzende Auskünfte; ihnen wurden die passenden Anlaufstellen von Bund, Kanton, Gemeinden, Kirchen usw. empfohlen. Die Kontakte mit der Hotline sind in der Regel von kurzer Dauer. Sie koordiniert Hilfeleistungen, kann aber selbst keine seelsorgerischen oder Beratungsbedürfnisse abdecken. Anrufer, die bei der Hotline danach suchen, werden an Kirchen und Beratungsstellen verwiesen.

Impressum

Amtliches Publikationsorgan der Gemeinde Oberuzwil

6. Jahrgang, erscheint 14-täglich, gratis für alle Haushalte im Gemeindegebiet

Auflage

3 000 Exemplare

Herausgeberin und Redaktion

Gemeinderatskanzlei Oberuzwil
Flawilerstrasse 3
9242 Oberuzwil
Telefon 071 950 48 30
Telefax 071 950 48 09
gemeinde@oberuzwil.ch

Druck und Layout

Cavelti AG, Gossau
Inserate per E-Mail an: inserate@oberuzwil.ch

Nächste Ausgabe: 17. April 2020

Inserate- und Redaktionsschluss:
Donnerstag, 9. April 2020, 8.30 Uhr

Bitte jetzt daheim bleiben

Der Bundesrat bittet Sie: «Bleiben Sie zu Hause, insbesondere, wenn Sie krank oder 65 Jahre alt oder älter sind. Es sei denn, Sie müssen zur Arbeit gehen und können nicht von zu Hause aus arbeiten oder Sie müssen zum Arzt oder zur Apotheke gehen oder Sie müssen Lebensmittel einkaufen oder jemandem helfen. Der Bundesrat und die Schweiz zählen auf Sie!»

Um die Zahl der schweren Erkrankungen zu begrenzen und die Überlastung unseres Gesundheitssystems zu vermeiden, braucht es Solidarität. Insbesondere gilt es, die ältere Bevölkerung und Personen mit Vorerkrankungen zu schützen. Weiterhin gelten die vom BAG empfohlenen Hygiene- und Schutzmassnahmen:

- Abstand halten (mindestens zwei Meter)
- Hände schütteln vermeiden
- Hände gründlich waschen
- In Taschentuch oder Armbeuge husten und niesen
- Nur nach telefonischer Anmeldung zum Arzt

Die Gesundheit unserer Einwohnerinnen und Einwohner ist uns wichtig. Wir bitten Sie deshalb, den Aufruf des Bundesrates und die Empfehlungen des BAG ernst zu nehmen, und danken Ihnen herzlich dafür. Bleiben Sie gesund!

Benötigen Sie Hilfe?

Melden Sie sich bitte unter Telefon **071 9510687**. Unter dieser Nummer werden die Hilfsangebote koordiniert.

Hier finden Sie die aktuellsten Informationen zum Corona-Virus

Bund: www.bag-coronavirus.ch
Kanton: www.sg.ch/tools/informationen-coronavirus
Gemeinde: www.oberuzwil.ch (News)

Vorsicht Betrug!

Traurig, aber wahr – es gibt Betrüger und Betrügerinnen, welche die gegenwärtige Unsicherheit in der Corona-Krise für kriminelle Aktivitäten missbrauchen. Seien Sie bitte vorsichtig!

- Nicht alle Helfer sind echte und ehrliche Helfer: Vertrauen Sie nur Helfern, die Sie entweder persönlich kennen oder die sich ausweisen können. Wenn Sie jemanden nicht kennen, lassen Sie sich zuerst den offiziellen Helferausweis zeigen.
- Geben Sie Helfern, die für Sie Besorgungen erledigen, auf keinen Fall Ihre Kredit-, Bank- oder Postkarte mit.
- Seien Sie achtsam bei Telefonanrufen: Geben Sie keine persönlichen Daten bekannt.
- Lassen Sie Kinder nur von Personen betreuen, welche Sie kennen und denen Sie vertrauen.
- Lassen Sie keine Personen in die Wohnung, welche Sie nicht kennen.

Neues Coronavirus
SO SCHÜTZEN WIR UNS.

STOP CORONA

Aktualisiert am 20.3.2020

Der Bundesrat und die Schweiz brauchen Sie.

BLEIBEN SIE JETZT ZUHAUSE. RETTEN SIE LEBEN.



Ausser in folgenden Ausnahmen:

- Sie müssen Lebensmittel einkaufen
- Sie müssen zum Arzt/zur Ärztin/zur Apotheke
- Sie müssen anderen Menschen helfen
- Home-Office ist nicht möglich und Sie müssen zur Arbeit

www.bag-coronavirus.ch

Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra
Swiss Confederation

Bundesamt für Gesundheit BAG
Office fédéral de la santé publique OFSP
Ufficio federale della sanità pubblica UFSP
Ofis federal da sanadad publica UFSP



Scan for translation

Bitte kommen Sie nur in dringenden Fällen vorbei

Die Gemeindeverwaltung ist auch während der Krise gerne für Sie da! Wir versuchen, die Dienstleistungen für die Einwohnerinnen und Einwohner möglichst lückenlos aufrecht zu erhalten. Wir sind dabei auf gesunde Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter angewiesen und wollen diese bestmöglich schützen.

Aufgrund der ausserordentlichen Lage bitten wir Sie, nur in sehr dringenden Fällen ins Gemeindehaus zu kommen. Fast alles lässt sich online, per Telefon, per E-Mail oder per Post erledigen! Dasselbe gilt auch für die Büros der Schulverwaltung und der Sozialen Dienste.

Wir bitten Sie deshalb:

- **Melden Sie sich per E-Mail** an gemeinde@oberuzwil.ch oder direkt bei den Abteilungen.
- **Rufen Sie uns an** auf die Hauptnummer 071 950 48 00 oder auf die Direktnummer der Abteilungen.
- **Nutzen Sie den Online-Schalter** auf unserer Website www.oberuzwil.ch. Auch die **E-Mail-Adressen** und **Direktnummern** der Abteilungen und Mitarbeitenden finden Sie auf unserer Website.
- Bitte werfen Sie Steuererklärungen, AHV-Formulare, Baugesuche usw. in **den Briefkasten** beim Haupteingang des Gemeindehauses oder senden Sie uns diese **per Post**.

Ist ein persönlicher Besuch auf der Verwaltung trotzdem notwendig, melden Sie sich bitte wenn möglich telefonisch bei der entsprechenden Abteilung an. Zudem bitten wir alle Kundinnen und Kunden, sich zu ihrem eigenen Schutz und zum Schutz unserer Mitarbeitenden strikt an die vom Bundesamt für Gesundheit vorgegebenen **Schutz- und Hygienemassnahmen** zu halten.

Wir danken für Ihr Verständnis und hoffen, Sie möglichst bald wieder im normalen Rahmen bedienen zu können. Bleiben Sie gesund!

Nerven liegen blank?

Die «ausserordentliche Lage» beeinflusst unser Leben stark. Durch die Ausgangsbeschränkungen verändert sich auch das Zusammenleben.

Wir verbringen auf einmal viel Zeit zu Hause auf engem Raum, Aussenkontakte fehlen weitgehend. Home-Schooling, Homeoffice, Ängste um den Arbeitsplatz und die Existenz, Sorgen um die Gesundheit sowie die Unsicherheit, was noch auf uns zukommt, können das Familienleben belasten. Die Nerven liegen blank, die Kinder fordern viel Aufmerksamkeit und Sie wissen nicht, wie Sie das alles unter einen Hut bringen sollen?

Beratungsangebote

Die Sozialen Dienste sind auch während dieser schwierigen Zeit mit telefonischen Beratungen gerne für Sie da. Sie erreichen uns von Montag bis Freitag unter Telefon 071 950 48 90 oder per E-Mail an sozialberatung@oberuzwil.ch.

In Notfällen rund um die Uhr erreichbar:

- für Kinder und Jugendliche mit Sorgen: 147.ch
- für Erwachsene mit Sorgen: 143.ch
- Elternnotruf: 058 261 61 61

Zepira – Prävention und Gesundheitsförderung

«Bliib fit – mach mit!»

Tägliche Bewegung ist wichtig für die Gesundheit, besonders auch für ältere Menschen. Die Gefährdung durch das Corona-Virus zwingt ältere Menschen zurzeit, in ihren eigenen vier Wänden zu bleiben. Viele Kurse und Angebote fallen aus. Jetzt empfiehlt sich ein Bewegungsprogramm für zu Hause.

Die Bewegungstherapeutin Ursula Meier Köhler vom Amt für Gesundheitsvorsorge des Kantons St.Gallen hat ein Bewegungsprogramm mit Übungen zum Mitmachen für zu Hause, speziell für Seniorinnen und Senioren, zusammengestellt. Machen auch Sie mit!

Online und auf TVO:

- Das Video «Bliib fit – mach mit!» finden Sie online auf <https://kanton.sg/bliibfit>
- Neue Übungen werden immer montags, mittwochs und freitags um 10.00 Uhr auf dem Ostschweizer Fernsehen TVO ausgestrahlt sowie auf <https://kanton.sg/bliibfit> aufgeschaltet.
- Weitere Trainingseinheiten werden auch gezeigt unter www.sichergehen.ch (Rubrik «zu Hause trainieren»).

Rechnung, Budget, Tagesstrukturen

Die ordentliche Bürgerversammlung der Einheitsgemeinde Oberuzwil hätte am 31. März 2020 stattfinden sollen. Aufgrund der Corona-Pandemie war dies nicht möglich. Über die Geschäfte – Rechnung 2019, Budget und Steuerfuss 2020, Einführung von schulergänzenden Tagesstrukturen – kann deshalb am 19. April 2020 brieflich abgestimmt werden.

Behörden und Verwaltung sind auf ein genehmigtes Budget angewiesen, um die laufenden Geschäfte und Projekte möglichst fristgerecht und ordnungsgemäss umsetzen zu können.

Steuerfussenkung

Zahlreiche Mitbürgerinnen und Mitbürger fragen sich derzeit, ob die beantragte Steuerfussenkung um 4 Prozent trotz der Corona-Krise noch vertretbar sei. Dazu der Gemeindepräsident: «Die Corona-Krise wird in den nächsten ein bis zwei Jahren zu massiven Steuerausfällen führen. Dennoch denke ich, dass wir mit dem vorhandenen Eigenkapital einiges auffangen können. Sollte dieses mittelfristig nicht ausreichen, müssten wir später den Steuerfuss wieder anpassen. Derzeit kann ich nach wie vor hinter der Steuerfussreduktion stehen.»

Abstimmungsunterlagen

Die Stimmzettel für die Gemeindeabstimmungen wurden zusammen mit den Unterlagen für den zweiten Wahlgang des Regierungsrates Ende März versandt. Mit dem Geschäftsbericht haben die Stimmberechtigten die notwendigen Gutachten bereits im Haus. Wer die Broschüre nicht mehr greifbar hat, kann diese unter www.oberuzwil.ch – Publikationen – Geschäftsbericht 2019 abrufen oder bei der Gemeinde bestellen (gemeinde@oberuzwil.ch oder 071 950 48 00).

Bürgersprechstunde

Zum Schutz der Bevölkerung und unserer Mitarbeitenden finden möglichst keine persönlichen Kontakte im Gemeindehaus statt.

Die Bürgersprechstunde beim Gemeindepräsidenten vom Montag, 6. April 2020, fällt deshalb aus.

Danke für Ihr Verständnis. Wenn Sie ein Anliegen haben, dürfen Sie sich während der gewohnten Bürozeiten gerne telefonisch (071 950 48 40) oder per E-Mail (gemeindepraesidium@oberuzwil.ch) melden.

Notbetreuung für Schulkinder

Die Gemeinde Oberuzwil gewährleistet während der Frühlingsferien – zu denselben Zeiten wie ausserhalb der Ferienzeit – eine Notbetreuung für die Kindergarten- und Primarstufe. Während der Frühlingsferien wird für diese Betreuung ein Elternbeitrag erhoben.

Gemäss Weisung des Bundes sind derzeit die Kindergärten und Schulen im Sinne einer Schutzmassnahme geschlossen. Der Kanton St.Gallen empfiehlt, dass möglichst alle Kinder zu Hause bleiben.

Während Frühlingsferien

Eltern, welche während der Frühlingsferien dringend auf eine Betreuung angewiesen sind, können sich mit der Schulverwaltung in Verbindung setzen (siehe Kasten). Diese nimmt die Anmeldungen entgegen und informiert die Eltern über den Treffpunkt. Kleidung und Schuhe sind der Witterung anzupassen, sodass auch Aktivitäten im Freien möglich sind. Bitte geben Sie dem Kind einen Znüni mit.

Abstand und Hygiene

In einer Gruppe dürfen maximal vier Kinder betreut werden. Inklusive Betreuungspersonen darf die Gruppengrösse nicht mehr als fünf Personen umfassen. Bei der Zuteilung der Räume wird darauf geachtet, dass diese genügend gross sind, damit die vorgeschriebene Distanz eingehalten werden kann. Die Gruppenzusammensetzungen werden möglichst konstant gehalten und die Hygienemassnahmen konsequent umgesetzt.

Kosten

Die Notbetreuung während der Frühlingsferien kostet pauschal 40 Franken pro Vormittag, unabhängig davon, wie lange das Kind am Betreuungsvormittag teilnimmt. Der Gesamtbetrag wird den Eltern nach den Frühlingsferien in Rechnung gestellt.

Betreuungstermine

Montag, 6. April, bis Donnerstag, 9. April 2020
Dienstag, 14. April, bis Freitag, 17. April 2020
jeweils von 8.00 Uhr bis 11.40 Uhr

An-/Abmeldungen

bis um **10.00 Uhr** am letzten Arbeitstag (Achtung Feiertage!) vor dem Betreuungstag, nur per Telefon, **071 950 48 80**, oder E-Mail an schulverwaltung@oberuzwil.ch.
Bitte kommen Sie nicht ins Büro!

Sondermüllsammlung verschoben

Die Haushalt-Sondermüllsammlungen können aufgrund der aktuellen Situation mit dem Corona-Virus nicht wie geplant durchgeführt werden. Der Sammeltag in Bichwil und Oberuzwil wird auf den Herbst verschoben.

Die Sammelaktion vom 13. Mai 2020 findet nicht statt. Die regionale Sammlung wurde auf den 15. bis 17. September 2020 verschoben. Die Haushalt-Sonderabfälle können in Oberuzwil und Bichwil voraussichtlich am Mittwoch abgegeben werden. Das definitive Datum wird frühzeitig im Mitteilungsblatt und auf der Website der Gemeinde publiziert.

Wohin mit Sonder- und Giftabfällen?

Ausserhalb der ordentlichen Sammelaktion stehen für Private folgende Möglichkeiten zur Verfügung:

- Rückgabe bei der Verkaufsstelle
- Sichere Aufbewahrung bis zum nächsten Sammeltag
- Abgabe bei der Sammelstelle in Niederuzwil (bei der Kläranlage Grueben)
- Abgabe bei einer regionalen Sammelstelle, z. B. in Wil, Flawilerstrasse 39 (neben Kläranlage Freudenu)

Für Gewerbe und Industrie gilt generell:

- Abgabe an private Entsorgungsfirmer
- Abgabe bei der regionalen Sammelstelle in Wil

Bei Fragen steht die Bauverwaltung gerne zur Verfügung (Telefon 071 950 48 55, bauverwaltung@oberuzwil.ch).

Bauanzeige

Gesuchstellerin und Grundeigentümerin

Silvia Scherrer, Sonder 1200, 9604 Oberrindal

Bauvorhaben

Bewegungs- und Reitplatz auf Grundstück-Nr. 914, Sonder, 9604 Oberrindal

Einsprachefrist

4. April bis 17. April 2020

Die Pläne sind während der Einsprachefrist im Gemeindehaus angeschlagen oder können nach telefonischer Voranmeldung (071 950 48 55) auf der Bauverwaltung eingesehen werden.

Abfallentsorgung während Pandemie

Die Sammlung von Kehricht und Grüngut aus Privathaushalten ist laut aktueller Einschätzung des Bundes auch während der ausserordentlichen Lage notwendig, weil die Entsorgung von Abfällen zur Grundversorgung der Bevölkerung zählt. Die Bevölkerung wird gebeten, die speziellen Hinweise zu beachten, um das Risiko einer Corona-Übertragung möglichst zu minimieren.

Bitte halten Sie sich an die folgenden Empfehlungen:

- Im privaten Haushalt sollen Abfälle wie Masken, Taschentücher, Hygieneartikel und Papierhandtücher unmittelbar nach Gebrauch in Plastiksäcken gesammelt werden.
- Diese Plastiksäcke werden verknotet und in Abfalleimern mit Deckel gesammelt. Die Abfalleimer sind vorgängig mit dem Gebührensack des ZAB auszustatten.
- Die zugebundenen ZAB-Gebührensäcke werden wie üblich als Hauskehricht entsorgt.
- In Haushalten, in denen **erkrankte oder unter Quarantäne stehende Personen** leben, soll zudem auf die Abfalltrennung verzichtet werden, d. h., auch die ansonsten separat gesammelten Abfälle wie PET-Getränkeflaschen, Aludosen, Altpapier usw. sollen mit dem normalen Kehricht entsorgt werden, um die Infektionsgefahr zu senken). Ebenfalls sollen keine Abfälle in die Grüngutsammlung oder in den Kompost gegeben werden; diese Abfälle sind auch mit dem Kehricht zu entsorgen.
- Entsorgungssammelstellen sollen nur aufgesucht werden, wenn es unbedingt notwendig ist. Nicht verderbliche und saubere Abfälle für die Separatsammlung sollen möglichst zu Hause gelagert werden.
- Die Abfallverbrennung im Garten oder in Cheminées ist auch in der aktuellen Situation verboten.

Danke, dass Sie mithelfen, die Übertragungs- und Infektionsrisiken so tief wie möglich zu halten.

Tulpenkampagne gegen Brustkrebs

Symbolisch für die schweizweit an Brustkrebs erkrankten Frauen wurden im Sinne der Kampagne «L'aiMant Rose» spezielle Tulpenzwiebeln im Ottikerpark beim Kreisel in Oberuzwil gepflanzt.



Im vergangenen Jahr wurde die Gemeinde Oberuzwil von der Westschweizer Organisation «L'aiMant Rose» angeschrieben. Der gemeinnützige Verein setzt sich für die frühzeitige Prävention von Brustkrebs und für kostenlose Vorsorgeuntersuchungen vor dem 50. Lebensjahr ein. Die Gemeinden wurden eingeladen, als Zeichen für die schweizweiten Brustkrebsopfer (eine von acht Frauen leidet an Brustkrebs) Tulpenzwiebeln in spezieller Farbe zu pflanzen.

Im Ottikerpark zwischen Wiesentalstrasse und Neugasse hat der Unterhaltungsdienst die Tulpenzwiebeln im Verhältnis eine rosa zu sieben weissen Tulpen gepflanzt. In wenigen Tagen blühen die Tulpen und setzen so ein symbolisches Zeichen.

Osterzeit

Die Büros der Gemeinde Oberuzwil bleiben von **Freitag, 10. April 2020, bis und mit Montag, 13. April 2020, geschlossen.**

Am Donnerstag, 9. April 2020, sind wir gerne bis 16.00 Uhr telefonisch, per E-Mail und nach telefonischer Voranmeldung auch persönlich für Sie da.

Bei Todesfällen ist das Bestattungsamt über die Feiertage täglich von 8.00 bis 8.30 Uhr unter Telefon 079 243 70 62 erreichbar.

Gemeinderat und Personal wünschen der Bevölkerung gute Gesundheit und – trotz der aktuellen Krise – frohe Ostern.

Aufwertungen im Freibad Ghürst

Das Oberuzwiler Freibad rüstet sich für die neue Saison: Alle Verbundsteinbeläge werden ersetzt und die Terrasse wird stufenlos erschlossen. Auch die Spielanlage wird aufgefrischt und erhält einen neuen Fallschutzbelag.

Zurzeit stehen Bagger, Baugeräte und Baumaterial im Freibad. Rund um die Schwimmbecken wird in den nächsten Wochen bis zum Start der Freibadsaison einiges verändert.



Neue Verbundsteinbeläge

Der Platz bei der Familiengrillstelle hatte sich im Laufe der Zeit stark abgesenkt; bei den Verbundsteinen entstanden grosse Niveauunterschiede. Diese sowie andere gefährliche Stolperfallen werden nun behoben. Auch bei den Belägen um die Schwimmbecken hat die Zeit ihre Spuren hinterlassen. Durch die Reinigung mit Hochdruckgeräten wurden diese in den letzten Jahren immer grober und somit unangenehm für die barfüssigen Badegäste. Die Verbundsteinbeläge werden nun komplett erneuert: im Eingangsbereich, bei den Garderoben, vor den Kabinen sowie um die Schwimmbecken.

Neugestaltete Terrasse

Auch die Terrasse des Badi-Restaurants wird aufgewertet. Diese war bisher nur über zwei Stufen erreichbar. Neu wird sie tiefer gelegt, sodass sie hindernisfrei zugänglich ist.

Offene Kirchentüren

Wir halten Abstand. Aber im Glauben sind wir zusammen. Das Corona-Virus beschäftigt uns. Es ist eine neue Situation und eine äusserst schwierige Zeit für uns alle. Das Engagement der Kirche geht aber auch ohne Gottesdienste weiter – anders als gewohnt, aber immer noch «nahe bei Gott und für die Menschen».



Unsere Seelsorger sind gerne für Sie da – sei es für ein Gespräch am Telefon oder für einen kurzen Besuch (mit «social distancing»). Gerne übernehmen wir auch Besorgungen jeder Art. Sie erreichen Richard Böck unter Telefon 076 230 43 51 und René Schärer unter Telefon 079 467 75 28.

Unsere Kirche ist täglich von 9.00 bis 18.00 Uhr für Sie geöffnet. Wir möchten Ihnen ermöglichen, die Kirche und die Stille zu geniessen. Gerne dürfen Sie die bereitgestellte Kerzenschale benutzen und eine Kerze anzünden. Zudem liegen auf einem Tisch beim Eingang der Kirche Texte unserer Seelsorger zum Nachdenken auf. Sie dürfen sich gerne bedienen. Aus hygienischen Gründen bitten wir Sie, die Texte mit nach Hause zu nehmen und nicht wieder zurückzulegen.

Wir hoffen, dass der normale Alltag bald wieder Einzug hält und wir uns alle wieder frei von Ängsten begegnen dürfen.

Keine persönlichen Beratungen

Aufgrund der momentanen Situation können persönliche Beratungen mit und ohne Anmeldung in der Unterkirche bis auf Weiteres nicht mehr angeboten werden.

Wir beraten Ihre Anliegen und Fragen gerne telefonisch und per E-Mail. Sie haben auch die Möglichkeit, eine Nachricht zu hinterlassen. Wir rufen Sie so schnell wie möglich zurück.

Kontaktdaten

Sie erreichen uns von Montag bis Freitag von 8.00 bis 16.30 Uhr unter der Telefonnummer 071 910 21 67 oder per E-Mail über info@mutter-vater-beratung.ch. Die Informationen über das Beratungsangebot werden auf www.mutter-vater-beratung.ch laufend aktualisiert. Danke für Ihr Verständnis und bleiben Sie gesund!

Nächstes Mitteilungsblatt

Das nächste «Mitteilungsblatt Oberuzwil» erscheint turnusgemäss am 17. April 2020.

Redaktionsschluss ist wegen der Osterfeiertage bereits am Donnerstag, **9. April 2020, um 8.30 Uhr.**

Keine Anlässe

Der Bundesrat hat alle öffentlichen und privaten Veranstaltungen **bis mindestens 19. April 2020 verboten.**

Gerne veröffentlichen wir im Mitteilungsblatt wieder eine Liste der Anlässe, sobald solche erlaubt sind.

MEIN ANLIEGEN
Bleiben Sie zuhause - für eine gesunde Schweiz.
www.ihr-regierungsrat.ch

JETZT BRIEFLICH WÄHLEN

am 19. April 2020 in die Regierung

Michael GÖTTE

SVP
SCHWEIZER QUALITÄT
Die Partei des Mittelstandes

Wir nehmen auch Plastik.

ONLINE
REGISTRIEREN
AUF SOMOS.CH



Bleib zu Hause!
...und lass deine Recyclingstoffe bequem abholen.

somos
Der Recyclingstoff-Abholdienst



Kath. Kirchenverwaltung Bichwil-Oberuzwil

Kirchbürger- versammlung

Liebe Kirchbürger*innen
Die Kirchbürgerversammlung vom **Sonntag, 5. April 2020**, ist abgesagt. Als Ersatz wird am **Sonntag, 17. Mai 2020**, eine Urnenabstimmung durchgeführt. Die Abstimmungsunterlagen werden rechtzeitig auf dem Postweg zugestellt.
Wir danken Ihnen herzlich für Ihr Verständnis.

Der Verwaltungsrat

Corona-Virus zum Trotz: Die Gartensaison steht vor der Tür.

Verzichten Sie nicht auf einen blühenden Garten!

Gemüsesetzlinge, Kräuter, Beeren, Samen, Dünger oder Erde – das ganze Sortiment steht für Sie in unseren Läden zum Abholen auf Bestellung bereit. Auf Wunsch sind auch Hauslieferungen möglich.

Bestellungen unter 071 951 52 37 oder info@blumen-nuetzi.ch

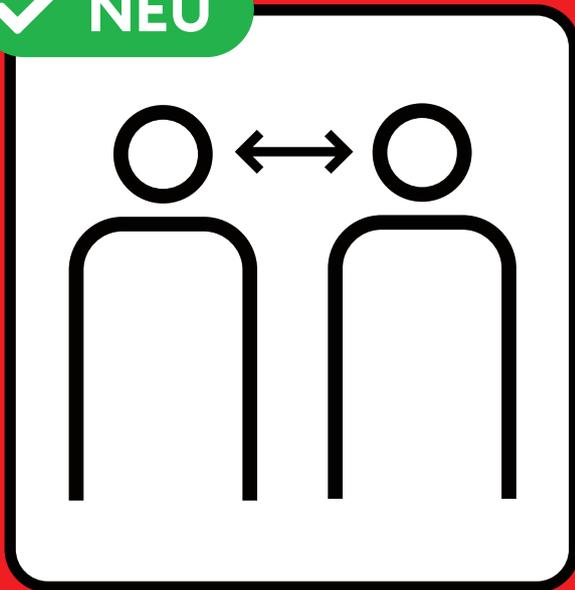
Hauptgeschäft | Hirschenstrasse 8 | 9242 Oberuzwil
Blumenladen rosa braun | Weierstrasse 6 | 9500 Wil



SO SCHÜTZEN WIR UNS.



✓ NEU



Abstand halten.

Zum Beispiel:

- Ältere Menschen durch genügend Abstand schützen.
- Beim Anstehen Abstand halten.
- Bei Sitzungen Abstand halten.

WEITERHIN WICHTIG:



Gründlich
Hände waschen.



Hände schütteln
vermeiden.



In Taschentuch oder
Armbeuge husten und
niesen.



Bei Fieber oder
Husten zu Hause
bleiben.



Nur nach telefonischer Anmeldung
in Arztpraxis oder Notfallstation.

www.bag-coronavirus.ch



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Swiss Confederation

Bundesamt für Gesundheit BAG
Office fédéral de la santé publique OFSP
Ufficio federale della sanità pubblica UFSP
Uffizi federal da sanadad publica UFSP



Scan for translation